

Ojczysty - dodaj do ulubionych / Ciekawostki językowe

# MIASTO-PAŃSTWO, ale MIASTO OGRÓD



O J C Z Y S T Y – D O D A J  
D O U L U B I O N Y C H

Ten sam rzeczownik główny, dwa połączenia wyrazowe i dwa sposoby zapisu – dlaczego? Dlatego że w każdym z połączeń człony pełnią różne funkcje. MIASTO-PAŃSTWO zapisujemy z łącznikiem, bo to określenie o dwóch członach równorzędnych znaczeniowo – jest to miasto, które pełni funkcję państwa, a więc i miasto, i państwo jednocześnie: w średniowieczu MIASTO-PAŃSTWO było to ‘silne ekonomicznie miasto, mające charakter niezależnej republiki’, a w starożytności – ‘zespół terenów i osiedli zgrupowanych wokół miast, mający charakter odrębnego państwa; polis’. Natomiast MIASTO OGRÓD to miasto zbudowane według określonej koncepcji urbanistycznej – nie jest to więc i miasto, i ogród jednocześnie, tylko miasto swoim wyglądem przypominające ogród. (Notabene zgodnie z tą koncepcją, której pomysłodawcą był XIX-wieczny brytyjski wizjoner Ebenezer Howard, założone zostały między innymi podwarszawskie miejscowości: Podkowa Leśna, Milanówek i Komorów).